



34 km

2:20



Que découvrir autour ? *What to discover around?*

Autry-le-Châtel

- Petit château d'Autry-le-Châtel (visible de l'extérieur)
Petit château of Autry-le-Châtel (visible from outside)
- Village et ses vieilles ruelles, le lavoir
The village and its old streets, the wash-house
- Étang des Coudreaux
Coudreaux' pond

Châtillon-sur-Loire

- La Loire, les canaux et son pont suspendu
The river Loire, canals and its suspension bridge
- Bourg (ruelles, maisons à pans de bois, lavoirs...)
The village centre (streets, timber frame houses, wash houses)
- Musée municipal de Préhistoire et d'Histoire
Museum of Prehistory and History
- Grange pyramidale de la fontaine Bénat (visible de l'extérieur)
Fontaine Bénat's pyramidal barn (visible from outside)
- Promenade en bateau sur la Loire
Boat trip on the Loire

- Site classé de Mantelot : écluse et gares d'eau
Mantelot listed site : lock and river ports
- Site naturel protégé de l'île à Gaston
Natural and protected site of Gaston's island

Saint-Brissson-sur-Loire

- Château-forteresse médiévale du 16^e siècle
Château-medieval fortress of 16th century

Saint-Firmin-sur-Loire

- Portes monumentales de la ville situées sous le canal
The town's monumental gates located under the canal
- Pont-canal et Canal latéral à la Loire
The Briare aqueduct and the canal that runs parallel to the loire

12 Boucle Loop **3** La Scandinérique **6** La Loire à Vélo

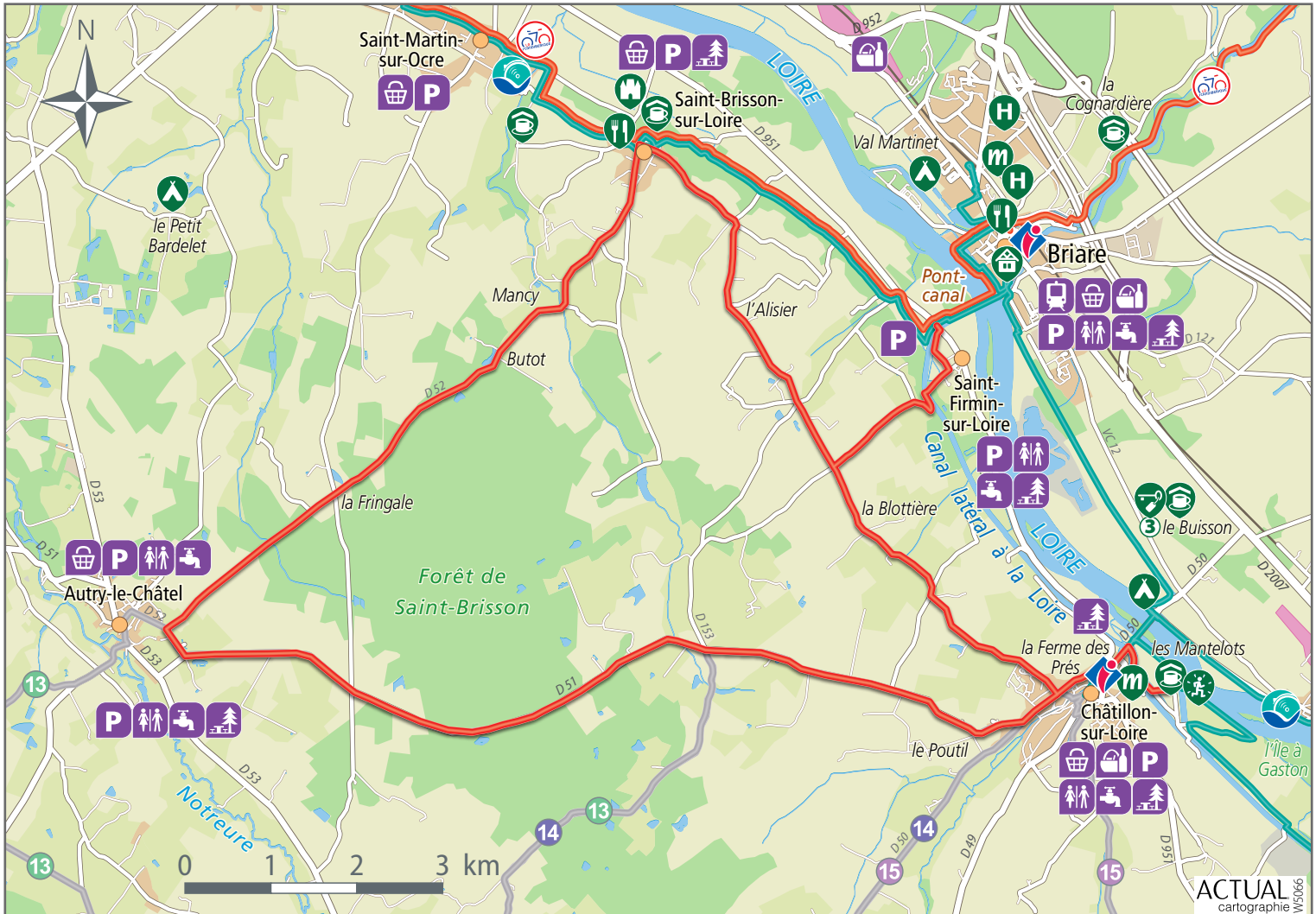
Gare SNCF <i>Train station</i>	Parking <i>Car park</i>	Eau potable <i>Drinking water</i>
Alimentation <i>Grocery</i>	Toilettes <i>Toilets</i>	Aire de pique-nique <i>Picnic area</i>
Produits locaux, cave à visiter <i>Local products, wine cellars to visit</i>		

ACCUEIL VÉLO prestations et services adaptés situés à 5 km maximum de l'itinéraire
appropriate services and accommodation located up to 5 km from the route

Retrouvez la liste des prestataires Accueil Vélo
Find the list of Accueil Vélo service providers ➔

Où louer un vélo ? *Where to rent a bike?*

- Jargeau** : Vélo Val de Loire +33 (0) 2 38 56 80 62 +33 (0) 7 82 55 41 61
- Orléans** : Détours de Loire +33 (0) 2 38 77 12 52
- Orléans** : Vélo Val de Loire +33 (0) 2 38 56 80 62 +33 (0) 7 82 55 41 61



boucle
12
Loop

Escales ligériennes en Pays fort



34 km

2:20



TERRES
DE LOIRE
ET CANAUX
Office de Tourisme



Tous les circuits sur / All cycle routes on
www.loiretbalades.fr

Établissements labellisés

Prestations et services adaptés
situés à 5 km maximum de l'itinéraire



Service providers

Appropriate services and accommodation
located up to 5 km from the route



Hôtel
Hotel



Hôtel-Restaurant
Hotel Restaurant



Restaurant
Restaurant



Camping
Campsite



Meublé de tourisme
Furnished let



Chambre d'hôtes
Bed and breakfast



Auberge de jeunesse
Youth hostel



Hébergement insolite
Unusual accommodation



Gîte d'étape
Stopover lodge



Château
Castle



Musée
Museum



Édifice religieux
Religious building



Parc et jardin
Garden



Activité
Outdoor activity

Briare



Camping Le Martinet ★★★
Val Martinet
02 38 31 24 50



Au Logis de la Cognardière
780 la Cognardière
06 70 77 79 93



Brasserie l'Agriculture
1 place de la République
02 38 31 22 96



La Ferme du Buisson
Lieu-dit Le Buisson
02 38 31 66 82



Gîte d'étape du Pont-Canal de Briare
Pont Canal
02 38 31 20 08



Hôtel le Cerf ★★★
22 boulevard Buyser
02 38 37 00 80



Le Domaine des Roches ★★★★★
2 rue de la Plaine
02 38 05 09 00



**Musée des Deux Marines
et du Pont-canal**
58 boulevard Buyser
02 38 31 28 27

Châtillon-sur-Loire



Camping municipal des Combles ★★
Chemin de la Loire- L'Ecluse des Combles
02 38 36 34 39
06 32 07 83 45



Le Relais de Mantelot
7 rue Octave et Renée Montembault
02 38 31 12 35
06 11 82 33 62



**Promenade en bateau La Sterne
«Merci La Loire»**
Écluse de Mantelot
06 78 53 03 86



**Musée municipal de Préhistoire
et d'Histoire**
47 rue Franche
02 38 31 99 66

Poilly-lez-Gien



Domaine Les Bois du Bardelet ★★★★★
Le Petit Bardelet
02 38 67 47 39



Saint-Brissson-sur-Loire



L'Échappée Belle
Chemin des Chaussons
Lieu-dit Les Riaux
02 38 87 75 87



La Ribambelle
4, Place de l'église
02 38 05 46 71
06 84 27 22 99



Château de Saint-Brissson-sur-Loire
9 rue du Château
02 38 36 71 29



La Taverne
3 rue d'Autry
02 18 11 68 49
07 86 16 43 04

Recommandations



Recommandations

- Le port du casque est conseillé pour les adultes et obligatoire pour les enfants de moins de 12 ans (article R431-1-3 du code de la route).
- Le port d'un gilet rétro réfléchissant certifié est obligatoire pour tout cycliste (et son passager) circulant hors agglomération, la nuit, ou lorsque la visibilité est insuffisante.
- Assurez-vous d'avoir un vélo en bon état de fonctionnement et le nécessaire de réparation contre les crevaisons.
- Pensez à vous hydrater régulièrement et prenez la mesure des distances que vous allez effectuer.
- Wearing a helmet is recommended for adults and mandatory for children aged under 12 (Article R431-1-3 of the French Highway Code).
- High-visibility yellow jackets must be worn by all cyclists (and their passengers) travelling outside built-up areas, at night or in conditions of poor visibility.
- Ensure that your bicycle is in good working order and that you have a puncture repair kit.
- Remember to stay hydrated and be realistic about the distances you plan to cover.



**Office de tourisme
Terres de Loire et Canaux**



02 38 31 24 51
www.terresdeloireetcanaux.com

Beaulieu-sur-Loire
Place d'armes

Bonny-sur-Loire
29 grande rue

Briare
1 place Charles de Gaulle

Châtillon-sur-Loire
31 Rue Martial Vuidet



Office de tourisme de Gien

02 38 67 25 28
www.gien-tourisme.fr

Gien : Place Jean Jaurès

Loiret
Balades

Retrouvez les plus belles balades du Loiret
à pied, à cheval, à vélo sur :
You can find the best walking, horse-riding and cycling routes at:

www.loiretbalades.fr

Toutes vos idées de sorties, visites, activités
et hébergements sur :
For ideas for going out, activities and accommodation, visit:

www.tourismeloiret.com